



Instrucciones

Preparación y uso del Compost Wizard®, Compost Wizard® Jr., Compost Wizard® EnviroTumbler, Soil Machine® PRO, Compost Wizard® Dueling Tumbler

- 1) Localice un área que reciba pleno sol durante la mayor parte del día. Si vive en un área geográfica de clima más calido, se prefiere sombra parcial. Las temperaturas óptimas para el abono son entre 120°-150°F (49°-65°C) dentro del tambor.
- 2) Coloque la base del compostador en el piso y coloque el tambor arriba de manera que las ruedas estén alineadas con el curso del tambor.
- 3) Destornille la tapa y coloque 2 partes de material orgánico Marrón en 1 parte de Verde (para obtener ejemplos, vea el *Cuadro de componentes del abono* que aparece más adelante). Coloque entre ½ - ¾ completos (se recomienda 2/3 completos). NO llene del todo. NO agregue material (vea el paso 4 para conocer las excepciones); espere a que la pasta actual esté completa, retire el compost y prepare una nueva pasta.
- 4) Gire por lo menos una vez por semana. Si la pasta está muy seca, agregue componentes Verdes o agua. Si la pasta está muy húmeda, agregue componentes Marrones.
- 5) El compost estará preparado cuando esté oscuro y se desintegre. Al apretar un puñado, deberían generarse pequeñas cantidades de líquido (té de compost).
- 6) Use el compost como mantillo, tierra orgánica o espárzalo como fertilizante.

Cuadro de componentes del abono

Marrón	Verde	No agregar nunca
Cenizas (madera), cartulina, tallos de maíz, desperdicios frutales, hojas, periódicos, cáscaras de maní, hojas de pino, aserrín, paja, astillas	Cáscara de huevo, trébol, posos de café, desperdicios de comida, broza, hierbas cortadas, heno, estiércol (animales de cría), bolsitas de té, vegetales, malezas (sin sembrar)	Plástico, vidrio, toxinas, metal, carne, pañales, aceite, excremento animal, productos de limpieza, disolventes, madera pulida



Directives

Installation et utilisation du Compost Wizard®, Compost Wizard® Jr., Compost Wizard® EnviroTumbler, Soil Machine® PRO, Compost Wizard® Dueling Tumbler

- 1) Trouvez un endroit qui reçoit beaucoup de soleil une grande partie de la journée. Si vous habitez dans un climat plus chaud, un ombrage léger est préférable. Les températures optimales pour le compostage varient entre 49 et 65 °C (120 et 150 °F) à l'intérieur du fût.
- 2) Placez la base du composteur sur le sol et placez le fût par-dessus afin que les roues soient alignées avec la piste du fût.
- 3) Dévissez le couvercle et placez la matière organique, deux parties brunes pour une partie verte (reportez-vous au *Tableau des ingrédients de compostage* ci-dessous pour obtenir des exemples). Remplissez jusqu'à la moitié ou aux trois quarts (remplissage aux deux tiers recommandé). NE remplissez PAS complètement. N'ajoutez PAS d'autres matières (reportez-vous à l'étape 4 pour les exceptions); attendez jusqu'à ce que le lot courant soit terminé, retirez le compost et commencez un nouveau lot.
- 4) Pivotez au moins une fois par semaine. Si votre lot est trop sec, ajoutez d'autres ingrédients verts ou de l'eau. Si votre lot est trop mouillé, ajoutez d'autres ingrédients bruns.
- 5) Le compost est prêt lorsqu'il est foncé et friable. Si vous comprimez une poignée, elle devrait produire de petites quantités de liquide (thé de compost).
- 6) Utilisez le compost comme paillis, terreau ou engrais.

Tableau des ingrédients de compostage

Brun	Vert	Ne jamais ajouter
Cendres (bois), carton, tiges de maïs, déchets de fruit, feuilles, journaux, écaillés d'arachide, aiguilles de pin, bran de scie, paille copeaux de bois	Coquilles d'œuf, trèfle, marcs de café, déchets alimentaires, déchets de jardin, tontes de gazon, foin, fumier (bétail), sacs de thé, légumes, mauvaises herbes (non ensemencées)	Plastique, verre, toxines, métal, viande, couches, huile, déchets animaux, nettoyants, solvants, bois traité



Instructions

Warranty and Registration Information

Good Ideas, Inc. offers a **One (1) year parts and labor limited Warranty**. Good Ideas, Inc. warrants to the original purchaser that its products should be free from manufacturing non-conformances that affect product performance for a period of one (1) year after date of delivery. Good Ideas, Inc. obligation under this warranty is expressly limited to supplying replacement parts and labor for, or replacing, at its option, any product that is, in the sole discretion of Good Ideas, Inc. found to be defective.

If Good Ideas, Inc. requests, products or parts for which an original purchaser makes a warranty claim, the purchaser shall return the product or part prepaid freight to Good Ideas, Inc.'s factory. Any improper use or alteration or repair by unauthorized service providers in such a manner as in Good Ideas, Inc.'s judgment affects the product materially and adversely, shall void this warranty. Any repair of Good Ideas, Inc.'s products using parts not provided or authorized by Good Ideas, Inc. shall void this warranty. No employee or representative of Good Ideas, Inc. is authorized to change this warranty in any way. Normal wear of the product does not constitute a claim. This statement constitutes Good Ideas, Inc.'s entire warranty with respect to the aforesaid product. GOOD IDEAS, INC. MAKES NO OTHER WARRANTY OR REPRESENTATION EITHER EXPRESSED OR IMPLIED, EXCEPT AS SET FORTH HEREIN. THERE IS NO WARRANTY OF MERCHANTABILITY AND THERE ARE NO WARRANTIES OF FITNESS FOR ANY PARTICULAR PURPOSE. IN NO EVENT SHALL GOOD IDEAS, INC. BE LIABLE HEREUNDER FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES ARISING FROM OR IN ANY MANNER RELATED TO SALES OR USE OF ANY SUCH EQUIPMENT.

Good Ideas, Inc. Return Policy

Good Ideas, Inc.'s products can be returned utilizing the following guidelines provided the claim is authorized based on the warranty above. The original purchaser will need to contact Good Ideas, Inc. and provided the claim is approved receive a return authorization number. Once this number has been given additional shipping information will be provided. Good Ideas, Inc. can be contacted at 1-866-595-IDEA (4332) or by sending e-mail to customerservice@goodideasinc.com

Garantía e información de registro

Good Ideas, Inc. brinda una **garantía limitada de (1) año de repuestos y mano de obra**. Good Ideas, Inc. garantiza al comprador original que sus productos están libres de defectos de fabricación que puedan afectar el desempeño del producto durante un periodo de un (1) año posterior a la fecha de entrega. La obligación de Good Ideas, Inc. conforme a la presente garantía está expresamente limitada a suministrar piezas de repuesto y mano de obra para cualquier producto que Good Ideas, Inc. considere defectuoso, a su exclusivo criterio, o a reemplazar dicho producto, a su criterio. Si Good Ideas, Inc. así lo requiere, los productos o piezas para los cuales un comprador original realiza un reclamo de garantía, el comprador deberá devolver el producto o la pieza a la fábrica de Good Ideas, Inc., flete pagado en origen. Todo uso indebido, cambio o reparación que realice un proveedor no autorizado de la manera que Good Ideas, Inc. considere que afecta al producto considerable y negativamente, anulará la presente garantía. Toda reparación de los productos de Good Ideas, Inc. en la que se utilicen piezas que no han sido suministradas o autorizadas por Good Ideas, Inc. anulará la presente garantía. Ningún empleado o representante de Good Ideas, Inc. está autorizado a modificar la presente garantía de manera alguna. El desgaste normal del producto no constituye un motivo de reclamo. Esta declaración constituye la garantía total de Good Ideas, Inc. con respecto al producto mencionado anteriormente. GOOD IDEAS, INC. NO CONCEDE NINGUNA OTRA GARANTÍA O REPRESENTACIÓN, YA SEA EXPRESA O IMPLÍCITA, SALVO LO ESTABLECIDO EN EL PRESENTE. NO EXISTE NINGUNA GARANTÍA DE COMERCIABILIDAD NI GARANTÍAS DE APTITUD PARA NINGÚN PROPÓSITO PARTICULAR. EN NINGÚN CASO GOOD IDEAS, INC. SERÁ RESPONSABLE POR EL PRESENTE DE LOS DAÑOS Y PERJUICIOS FORTUITOS Y CONSECUENTES QUE SURJAN DE LAS VENTAS O SE RELACIONEN CON ESTAS DE ALGUNA MANERA NI DEL USO DE NINGUNO DE DICHS EQUIPOS.

Política de cambios de Good Ideas, Inc.

Los productos de Good Ideas, Inc. pueden ser devueltos utilizando las siguientes pautas siempre que se autorice el reclamo en base a la garantía que se describe más arriba. El comprador original deberá ponerse en contacto con Good Ideas, Inc. y, siempre y cuando se apruebe el reclamo, recibirá un número de autorización de cambio. Una vez que se haya otorgado este número, se proporcionará información adicional sobre el envío. Puede comunicarse con Good Ideas, Inc. llamando al 1-866-595-IDEA (4332) o enviando un correo electrónico a customerservice@goodideasinc.com

Renseignnement sur la garantie et l'enregistrement

Good Ideas, Inc. offre une **garantie limitée d'un (1) an sur les pièces et la main d'œuvre**. Good Ideas, Inc. garantit à l'acheteur original que ses produits seront libres de non-conformités de fabrication qui affectent la performance du produit pendant une période d'un (1) an après la date de livraison. L'obligation de Good Ideas, Inc. en vertu de cette garantie se limite expressément à la fourniture de pièces de rechange et de main d'œuvre, ou le remplacement, à son choix, de tout produit qui s'avérerait être défectueux à l'entière discrétion de Good Ideas, Inc. Si Good Ideas, Inc. demande des produits ou des pièces pour lesquels l'acheteur original effectue une réclamation au titre de la garantie, l'acheteur devra retourner le produit ou la pièce, port prépayé, à l'usine de Good Ideas, Inc. Toute mauvaise utilisation, modification ou réparation effectuées par des fournisseurs de service non autorisés de manière qui, selon l'opinion de Good Ideas, Inc., affecte le produit matériellement et de façon négative, annuleront cette garantie. Toute réparation des produits Good Ideas, Inc. effectuée avec des pièces non fournies ou autorisées par Good Ideas, Inc. annulera cette garantie. Les employés ou les représentants de Good Ideas, Inc. ne sont pas autorisés à modifier cette garantie d'aucune façon. L'usure normale du produit ne constitue pas une réclamation. Cette déclaration représente la garantie complète de Good Ideas, Inc. en ce qui concerne le produit susmentionné. GOOD IDEAS, INC. N'EFFECTUE AUCUNE AUTRE GARANTIE OU REPRESENTATION EXPRESSES OU IMPLICITES, À L'EXCEPTION DE CE QUI EST ÉTABLI AUX PRÉSENTES. IL N'Y A PAS DE GARANTIE DE VALEUR MARCHANDE ET IL N'Y A PAS DE GARANTIE D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER. GOOD IDEAS, INC. NE SERA DANS AUCUN CAS RESPONSABLE EN VERTU DES PRÉSENTES DES DOMMAGES CONSÉCUTIFS OU INDIRECTES DÉCOULANT DE OU CONCERNANT DE TOUTE MANIÈRE QUI SOIT, LA VENTE OU L'UTILISATION D'UN TEL ÉQUIPEMENT.

Politique de retour de Good Ideas, Inc.

Les produits de Good Ideas, Inc. peuvent être retournés en utilisant les directives suivantes à condition que la réclamation soit autorisée en vertu de la garantie ci-dessus. L'acheteur original devra communiquer avec Good Ideas, Inc. et, à condition que la réclamation soit approuvée, obtenir un numéro d'autorisation de retour. Lorsque ce numéro aura été obtenu, d'autres renseignements sur l'expédition seront fournis. Vous pouvez joindre Good Ideas, Inc. au 1-866-595-IDEA (4332) ou en envoyant un courriel à customerservice@goodideas.com.

Register your product online at www.goodideasinc.com and start receiving special offers.
Registre su producto en línea en www.goodideasinc.com y empiece a recibir ofertas especiales.
Enregistrez votre produit en ligne sur www.goodideas.com et commencez à recevoir des offres spéciales.

Setup and usage of the Compost Wizard®, Compost Wizard® Jr., Compost Wizard® EnviroTumbler, Soil Machine® PRO, Compost Wizard® Dueling Tumbler

- 1) Locate an area that receives plenty of sun for most of the day. If you live in a hotter geographical climate, partial shade is preferred. Optimal composting temperatures are between 120°-150°F (49°-65°C) inside the drum.
- 2) Place the composter's base on the ground and set the drum on top so the wheels are aligned with the drum's track.
- 3) Unscrew the lid and put in organic material - 2 parts Brown to 1 part Green (see *Composting Ingredients Chart* below for examples). Fill between ½ - ¾ full (2/3 full recommended). DO NOT fill completely. DO NOT add more material (see step 4 for exceptions); Wait until current batch is complete, remove compost, and start a new batch.
- 4) Rotate at least once a week. If your batch is too dry, add more Green ingredients or water. If your batch is too wet, add more Brown ingredients.
- 5) Compost will be ready when it is dark and crumbly. If you squeeze a handful, it should produce small amounts of liquid (compost tea).
- 6) Use compost as mulch, potting soil, or spread like fertilizer.

Composting Ingredients Chart

Brown	Green	Never Add
Ashes (wood), Cardboard, Corn stalks Fruit waste, Leaves, Newspaper, Peanut shells, Pine needles Sawdust, Straw Wood chips	Egg shells, Clover, Coffee grounds, Food waste, Garden waste, Grass clippings, Hay, Manures (livestock), Tea bags, Vegetables, Weeds (unseeded)	Plastic, Glass, Toxins, Metal, Meat, Diapers, Oil, Pet waste, Cleaners, Solvents, Treated wood